

A Közzolgálati Törvényszék F-26/06. sz., Bertoleté és társai kontra Bizottság ügyben 2007. július 5-én hozott ítélete ellen az Európai Közösségek Bizottsága által 2007. szeptember 19-én benyújtott fellebbezés

(T-359/07. P. sz. ügy)

(2007/C 283/57)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Fellebbező: az Európai Közösségek Bizottsága (képviselők: D. Martin és L. Lozano Palacios meghatalmazottak)

A többi fél az eljárásban: M. Bertoleté (Woluwé-Saint-Lambert, Belgium), A. P. Cunha Correia (Koekelberg, Belgium), M. Lichtevelde (Wavre, Belgium), M. Mozelsio (Enghien, Belgium), F. Orlando (Anderlecht, Belgium), F. Pendville (Etterbeek, Belgium), B. Simons (Bocholt, Belgium), D. Sneessens (Auderghem, Belgium), S. Voisin (Forest, Belgium)

A fellebbező kérelmei

- Az Elsőfokú Bíróság helyezze hatályon kívül a Közzolgálati Törvényszék F-26/06. sz. ügyben 2007. július 5-én hozott ítéletét;
- az Elsőfokú Bíróság utalja vissza az ügyet a Közzolgálati Törvényszék elé;
- az Elsőfokú Bíróság rendelkezzen a költségekről;
- másodlagosan az Elsőfokú Bíróság helyezze hatályon kívül a Közzolgálati Törvényszéknek az F-26/06. sz. ügyben 2007. július 5-én hozott ítéletét és maga határozzon a jogvitában arról, hogy helyt ad az elsőfokú eljárásban az alperes által előterjesztett kérelmeknek, és következőképpen elutasítja az F-26/06. sz. ügyben benyújtott keresetet; a fellebbezési eljárás ellenérdekű felét kötelezze a költségek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

A Közzolgálati Törvényszék az F-26/06. sz., Bertoleté és társai kontra Bizottság ügyben 2007. július 5-én hozott ítéletében megsemmisítette azokat a határozatokat, amelyekben a Bizottság a felperesek besorolását és illetményét szerződéses alkalmazotti szerződések alapján állapította meg. A felpereseket, vagyis a belga jog szerinti korábbi munkavállalókat a Közösségek egyéb alkalmazottaira alkalmazandó rendszer megváltoztatását követően óvopedagógusokként alkalmazták.

A Bizottság fellebbezésének alátámasztására első jogalapként arra hivatkozik, hogy a Közzolgálati Törvényszék tévesen alkalmazta a jogot azáltal, hogy az alkalmazandó rendelkezések értelmezése során az egyenlő bánásmód elvének a hatályát tévesen ítélte meg, különösen a Bizottság azon koncepciója tekintetében, hogy a családi támogatásokat az illetmény fogalmába integrálja.

A második jogalapot az azzal kapcsolatos indokolási kötelezettség megsértésére alapítja, hogy a Közzolgálati Törvényszék nem határozott az illetmény fogalmáról.

A Közzolgálati Törvényszék F-24/06 sz., Abarca Montiel és társai kontra Bizottság ügyben 2007. július 5-én hozott ítélete ellen az Európai Közösségek Bizottsága által 2007. szeptember 19-én benyújtott fellebbezés

(T-360/07. P. sz. ügy)

(2007/C 283/58)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Fellebbezők: az Európai Közösségek Bizottsága (képviselők: D. Martin és L. Lozano Palacios meghatalmazottak)

A többi fél az eljárásban: S. Abarca Montiel (Wauthier-Braine, Belgium), K. Adams (Wavre, Belgium), M. Alvarez y Bejerano (Sint-Pieters-Leeuw, Belgium), C. Baensens (Brüsszel, Belgium), C. Blancke (Brüsszel, Belgium), V. Bruneel (Kampenhout, Belgium), G. Butera (Rebecq, Belgium), C. Clarie (Denderhoutem, Belgium), G. Gallo (Zellik-Asse, Belgium), C. Gilis (Ganshoren, Belgium), I. Gillard (Gingelom, Belgium), C. Kremer (Laeken, Belgium), D. Maris (Schaerbeek, Belgium), M. Menacho y Sanchez (Zellik-Asse, Belgium), R. Thiry (Herstal, Belgium), S. Timmermans (Brüsszel, Belgium), R. Tuts (Boutersem, Belgium), E. Tzikas (Anderlecht, Belgium), C. Van Droogenbroeck (Eghezee, Belgium), C. Willems (Liernu, Belgium)

A fellebbező kérelmei

- Az Elsőfokú Bíróság helyezze hatályon kívül a Közzolgálati Törvényszék F-24/06. sz. ügyben 2007. július 5-én hozott ítéletét;
- az Elsőfokú Bíróság utalja vissza az ügyet a Közzolgálati Törvényszék elé;
- az Elsőfokú Bíróság rendelkezzen a költségekről;
- másodlagosan az Elsőfokú Bíróság helyezze hatályon kívül a Közzolgálati Törvényszéknek az F-24/06. sz. ügyben 2007. július 5-én hozott ítéletét és maga határozzon a jogvitában arról, hogy helyt ad az elsőfokú eljárásban az alperes által előterjesztett kérelmeknek, és következőképpen elutasítja az F-24/06. sz. ügyben benyújtott keresetet; a fellebbezési eljárás ellenérdekű felét kötelezze a költségek viselésére.